



## DE Buggy

### Mit Schnell-Falt-Funktion

- für alte, kranke, ängstliche oder sehr junge Hunde und Katzen
- Einhand-Klapp-Bedienung am Griff
- mit 2 Feststellbremsen
- große Hecktür für den Ein- und Ausstieg
- durch Reißverschlüsse teils oder komplett verschließbar
- diverse Netzeinsätze, teils abdeckbar
- mit 2 Kurzleinen
- herausnehmbares Kissen (Polyester), Bezug abnehmbar
- mit gepolstertem Handgriff, Getränkehalter und Korb
- wendig durch Frontrad mit 360°-Gelenk, gefedert
- Polyester/Metall/Kunststoff

**Hinweise:** Nutzen Sie den Buggy ausschließlich für Tiere. Gewöhnen Sie Ihr Tier vor der ersten Nutzung behutsam an den Buggy. Er ist nicht für eine langfristige Unterbringung des Tieres geeignet. Lassen Sie Ihr Tier niemals unbeaufsichtigt in dem Buggy und sichern Sie es mit einem Geschirr und den Kurzleinen. Schließen Sie den Buggy bei der Fahrt komplett.

## EN Buggy

### With quick-fold function

- for old, sick, timid or very young dogs and cats
- one-hand folding system on handle
- with 2 parking brakes
- large rear door for getting the pet in and out
- can be partly or fully closed with zips
- various net inserts, some can be covered
- with 2 short leashes
- removable cushion (polyester), removable cover
- with padded handle, cup holder and basket
- easily manoeuvrable due to front wheel with 360° joint, spring-loaded
- polyester/metal/plastic

**Information:** Please use the buggy exclusively for pets. Acquaint your pet gently with the buggy before using it for the first time. The buggy is not suitable for the long-term keeping of your pet. Never leave your pet in the buggy without supervising it, and secure your pet with either a harness or the short leashes. Close the buggy fully when pushing it.

## FR Poussette

### Avec fonction pliage rapide

- pour chiens et chats âgés, malades, craintifs ou très jeunes
- mécanisme de fonctionnement à une main
- avec deux freins d'arrêt
- grande porte arrière pour faire entrer et sortir l'animal
- fermeture partielle ou totale par fermetures éclair
- nombreux filets qui peuvent être recouverts pour certains
- avec 2 lanières courtes
- coussin amovible (polyester), déhoussable
- poignées doublées, support bouteille et panier
- facile à manipuler grâce à la roue avant pivotante à 360° à ressort
- en polyester/métal/plastique

**Information:** À usage exclusif des animaux familiers. Habituez doucement votre animal avant toute première utilisation réelle. La poussette n'est pas adaptée à un long séjour de l'animal. Ne laissez jamais votre animal dans la poussette sans surveillance, et sécurisez-le avec un harnais ou une laisse courte. Fermez complètement la poussette quand vous roulez.

## IT Passeggino per cani e gatti

### Si piega velocemente

- per cani e gatti anziani, malati, timidi o molto giovani (non adatto ai bambini)
- si può chiudere con una sola mano
- con 2 freni di stazionamento
- grande porta posteriore per fare entrare e uscire l'animale
- con cerniere per una chiusura parziale o completa
- vari inserti in rete, alcuni possono essere coperti
- con 2 corti guinzagli
- cuscino estraibile (poliestere), sfoderabile
- con maniglione imbottito, porta bottiglia e cestello
- facile manovrabilità grazie alla ruota frontale con giunto a 360°, con molla
- in poliestere/metallo/plastica

**Avvertenze:** Prodotto esclusivo per animali domestici. Abituare gradualmente l'animale all'uso prima di utilizzarlo per la prima volta. Non adatto a essere utilizzato per lunghi periodi di tempo. Non lasciare mai l'animale all'interno del passeggino senza la supervisione di un adulto. Agganciare l'animale al passeggino con una pettorina o con i corti guinzagli. Non utilizzarlo aperto.

## NL Buggy

### Met snel inklapsysteem

- voor oude, zieke, angstige of zeer jonge honden en katten
- eenhandsbediening aan duwstang
- met 2 parkeerremmen
- grote achterklep voor het in- en uitstappen
- dankzij ritsluitingen deels of geheel afsluitbaar
- diverse gaas-inzetstukjes, deels afdekbaar
- met 2 korthouders
- uitneembaar kussen (polyester), bekleding afneembaar
- met gevoerde duwstang, fleshouder en mandje
- goed manoeuvreerbaar door voorwiel met 360-graden draaibaar wielstel, afgeveerd
- polyester/metaal/kunststof

**Tips:** Gebruik de buggy uitsluitend voor dieren. Wen uw dier vóór het eerste gebruik met beleid aan de buggy. Hij is niet geschikt, om het dier lange tijd achter elkaar in te vervoeren. Laat uw dier nimmer zonder toezicht in de buggy en neem veiligheidsmaatregelen middels een tuig en de korthouders. Sluit de buggy helemaal af, als u ermee op pad gaat.

## SV Poussette

### Med snabbvkningsfunktion

- för äldre, sjuka, skygga eller väldigt unga hundar och katter
- handtag med enhands-hanteringssystem
- med 2 parkeringsbromsar
- stor bakdörr för att sätta in och ta ur djuret
- kan stängas helt eller delvis med dragkedjor
- olika riv- och bittåliga nätinsatser för frisk luft och bra utsikt, vissa kan täckas
- med 2 korta koppel
- uttagbar dyna (polyester), avtagbart överdrag
- med vadderat handtag, mugghållare och korg
- lättmanövrerad tack vare framhjul med 360° svängled, fjäderbelastad
- polyester/metal/plast

**Information:** Vänligen använd endast vagnen till husdjur. Bekanta försiktigt ditt husdjur med vagnen innan du använder den för första gången. Vagnen är inte lämplig för långvarig förvaring av husdjur. Lämna aldrig ditt husdjur i vagnen utan uppsikt och säkra ditt husdjur med antingen en sele eller de korta kopplarna. Stäng vagnen helt när du rullar den.